

Zeitschrift: Sonos / Schweizerischer Verband für Gehörlosen- und Hörgeschädigten-Organisationen

Herausgeber: Sonos Schweizerischer Verband für Gehörlosen- und Hörgeschädigten-Organisationen

Band: 102 (2008)

Heft: 3

Vorwort: Editorial

Autor: Ruggli, Roger

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

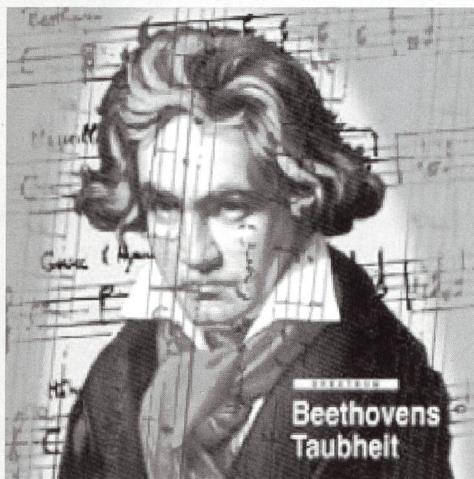
Editorial

Liebe Leser und Leserinnen

Seit der letzten sonos-Ausgabe wurde eine vage Idee, eine mutige Vision gepaart mit ansteckender Begeisterungsfähigkeit, feurigem Idealismus und grenzenloser Zuversicht sowie der notwendigen Beharrlichkeit zum konkreten Projekt. Am Freitag, 18. April 2008, findet im grossen Saal des Kirchgemeindehauses Paulus an der Scheuerstrasse 184 in Zürich ein Benefizkonzert statt.

Edeltraud Gerer die hochbegabte Sopranistin und Eckehard Schubert der begnadete Pianist haben sich entgegenkommenderweise bereit erklärt, an diesem Konzert verschiedene Opernarien gehörlosengerecht vorzutragen. Die gesamte Darbietung wird von einer Gebärdendolmetscherin der Musik und dem Gesang Rechnung tragend für gehörlose und hörbehinderte KonzertbesucherInnen visuell umgesetzt.

Im Alter von 32 Jahren beschreibt Ludwig van Beethoven 1802 in seinem Heiligenstädter Testament seinen Leidensweg und seine zunehmende Isolation im Zusammenhang mit seiner Taubheit. sonos möchte mit dem gehörlosen- und hörbehindertengerechten Konzert vom 18. April 2008 ein Zeichen für die Integration hörgeschädigter Menschen im musikalischen Bereich setzen.



An diesem Konzert soll dem Behinderten-gleichstellungsgesetz Nachachtung verschafft werden in einem Bereich, der bisher sehr stiefmütterlich behandelt worden ist - nämlich im kulturellen Kontext. Auf den Wellen des Gesangs von Edeltraud Gerer mit Arien von Puccini, Verdi, Wagner und weiteren Komponisten sollen auch gehörlose und hörbehinderte Menschen miterleben und atmosphärisch mitspüren können, was alles Schönes über Musik möglich ist. Der Zauber der Musik - von zwei aussergewöhnlichen Künstlern dargeboten - wird mit Sicherheit ein wahrer Leckerbissen.

Ich bin sicher und sehr zuversichtlich, dass das Benefizkonzert ein grosser Erfolg - weit über die Grenzen der Stadt Zürich hinaus - werden wird.

Seien Sie Guest am Konzert in Zürich am 18. April 2008. Wir freuen uns sehr auf Ihren Besuch.

Roger Ruggli

Redaktor

„Wie ein Verbrecher muss ich leiden“

Eindringlich beschreibt der Komponist die charakteristische soziale Isolation des Schwerhörigen, die Schwerhörigkeit als Krankheit.

Impressum Zeitschrift sonos

Erscheint monatlich

Herausgeber

sonos

Schweizerischer Verband für Gehörlosen-

und Hörgeschädigten-Organisationen

Feldeggstrasse 69

Postfach 1332

8032 Zürich

Telefon 044 421 40 10

Fax 044 421 40 12

E-Mail info@sonos-info.ch

www.sonos-info.ch

Redaktion

Redaktion sonos

Feldeggstrasse 69

Postfach 1332

8032 Zürich

Telefon 044 421 40 10

Fax 044 421 40 12

E-Mail info@sonos-info.ch

www.sonos-info.ch

Inserate, Abonnentenverwaltung

sonos

Feldeggstrasse 69

Postfach 1332

8032 Zürich

Telefon 044 421 40 10

Fax 044 421 40 12

E-Mail info@sonos-info.ch

Druck und Spedition

Bartel Druck

Bahnhofstrasse 15

8750 Glarus

sonos verwendet bei Personen zur Vereinfachung abwechselungsweise die weibliche oder männliche Form, angesprochen sind beide Geschlechter. Nachdruck nur mit Genehmigung der Redaktion, unter Hinweis auf die Quelle und mit Zustellung eines Belegexemplars. Die veröffentlichten Artikel von Gastautoren geben nicht in jedem Fall die Auffassung des Herausgebers wieder.

Die nächste Ausgabe erscheint am 1. April 2008

**Redaktionsschluss:
15. März 2008**